

(A) Anlage 19

(C)

Endgültiges Ergebnis der namentlichen Abstimmung**über den Antrag: Rüstungsexporte nicht zu Lasten von Menschenrechten genehmigen (Drucksache 17/6931)**

Endgültiges Ergebnis			
Abgegebene Stimmen:	580;	Bettina Hagedorn	Anton Schaaf
davon		Klaus Hagemann	Axel Schäfer (Bochum)
ja:	265	Michael Hartmann	Bernd Scheelen
nein:	309	(Wackernheim)	Marianne Schieder
enthalten:	1	Hubertus Heil (Peine)	(Schwandorf)
ungültig:	5	Rolf Hempelmann	Werner Schieder (Weiden)
		Dr. Barbara Hendricks	Ulla Schmidt (Aachen)
		Gustav Herzog	Silvia Schmidt (Eisleben)
		Gabriele Hiller-Ohm	Carsten Schneider (Erfurt)
		Petra Hinz (Essen)	Ottmar Schreiner
Ja		Frank Hofmann (Volkach)	Swen Schulz (Spandau)
SPD		Dr. Eva Högl	Ewald Schurer
Ingrid Arndt-Brauer		Christel Humme	Frank Schwabe
Rainer Arnold		Josip Juratovic	Dr. Martin Schwanholz
Heinz-Joachim Barchmann		Oliver Kaczmarek	Rolf Schwanitz
Dr. Hans-Peter Bartels		Johannes Kahrs	Stefan Schwartz
Klaus Barthel		Dr. h. c. Susanne Kastner	Rita Schwarzelühr-Sutter
Sören Bartol		Ulrich Kelber	Dr. Carsten Sieling
Bärbel Bas		Lars Klingbeil	Sonja Steffen
Sabine Bätzing-Lichtenthäler		Hans-Ulrich Klose	Peer Steinbrück
Dirk Becker		Dr. Bärbel Kofler	Dr. Frank-Walter Steinmeier
Uwe Beckmeyer		Daniela Kolbe (Leipzig)	Christoph Strässer
Lothar Binding (Heidelberg)		Fritz Rudolf Körper	Kerstin Tack
Gerd Bollmann		Anette Kramme	Dr. h. c. Wolfgang Thierse
(B) Klaus Brandner		Nicolette Kressl	Franz Thönnies
Willi Brase		Angelika Krüger-Leißner	Wolfgang Tiefensee
Bernhard Brinkmann		Ute Kumpf	Rüdiger Veit
(Hildesheim)		Christine Lambrecht	Ute Vogt
Edelgard Bulmahn		Christian Lange (Backnang)	Dr. Marlies Volkmer
Ulla Burchardt		Dr. Karl Lauterbach	Andrea Wicklein
Martin Burkert		Steffen-Claudio Lemme	Dr. Dieter Wiefelspütz
Petra Crone		Burkhard Lischka	Uta Zapf
Dr. Peter Danckert		Gabriele Lösekrug-Möller	Dagmar Ziegler
Martin Dörmann		Kirsten Lühmann	Manfred Zöllmer
Elvira Drobinski-Weiß		Caren Marks	Brigitte Zypries
Garrelt Duin		Katja Mast	DIE LINKE
Sebastian Edathy		Hilde Mattheis	Jan van Aken
Ingo Eglöf		Petra Merkel (Berlin)	Agnes Alpers
Siegmund Ehrmann		Ullrich Meßmer	Dr. Dietmar Bartsch
Dr. h. c. Gernot Erler		Dr. Matthias Miersch	Herbert Behrens
Petra Ernstberger		Franz Müntefering	Karin Binder
Karin Evers-Meyer		Dr. Rolf Mützenich	Matthias W. Birkwald
Elke Ferner		Dietmar Nietan	Heidrun Bluhm
Gabriele Fograscher		Manfred Nink	Eva Bulling-Schröter
Dr. Edgar Franke		Thomas Oppermann	Dr. Martina Bunge
Dagmar Freitag		Holger Ortel	Roland Claus
Sigmar Gabriel		Aydan Özoğuz	Dr. Diether Dehm
Michael Gerdes		Heinz Paula	Heidrun Dittrich
Martin Gerster		Johannes Pflug	Werner Dreibus
Iris Gleicke		Florian Pronold	Dr. Dagmar Enkelmann
Günter Glöser		Dr. Sascha Raabe	Klaus Ernst
Ulrike Gottschalck		Stefan Rebmann	Wolfgang Gehrcke
Angelika Graf (Rosenheim)		Gerold Reichenbach	Nicole Gohlke
Kerstin Griese		Dr. Carola Reimann	Diana Golze
Michael Groschek		Sönke Rix	Dr. Gregor Gysi
Michael Groß		René Röspel	Heike Hänsel
Wolfgang Gunkel		Dr. Ernst Dieter Rossmann	Dr. Rosemarie Hein
Hans-Joachim Hacker		Karin Roth (Esslingen)	
		Michael Roth (Heringen)	
			Inge Höger
			Dr. Barbara Höll
			Andrej Hunko
			Ulla Jelpke
			Dr. Lukrezia Jochimsen
			Katja Kipping
			Harald Koch
			Jan Korte
			Jutta Krellmann
			Katrin Kunert
			Caren Lay
			Sabine Leidig
			Ralph Lenkert
			Michael Leutert
			Stefan Liebich
			Ulla Lötzer
			Dr. Gesine Lötzsich
			Thomas Lutze
			Ulrich Maurer
			Dorothee Menzner
			Cornelia Möhring
			Kornelia Möller
			Niema Movassat
			Wolfgang Nešković
			Thomas Nord
			Petra Pau
			Jens Petermann
			Richard Pitterle
			Ingrid Remmers
			Paul Schäfer (Köln)
			Dr. Ilja Seifert
			Kathrin Senger-Schäfer
			Raju Sharma
			Dr. Petra Sitte
			Kersten Steinke
			Sabine Stüber
			Frank Tempel
			Dr. Axel Troost
			Alexander Ulrich
			Kathrin Vogler
			Johanna Voß
			Sahra Wagenknecht
			Halina Wawzyniak
			Katrin Werner
			BÜNDNIS 90/ DIE GRÜNEN
			Kerstin Andreae
			Marieluise Beck (Bremen)
			Volker Beck (Köln)
			Cornelia Behm
			Birgitt Bender
			Viola von Cramon-Taubadel
			Ekin Deligöz
			Katja Dörner
			Harald Ebner
			Hans-Josef Fell
			Dr. Thomas Gambke

(D)

- (A) Kai Gehring
Katrin Göring-Eckardt
Britta Haßelmann
Bettina Herlitzius
Priska Hinz (Herborn)
Dr. Anton Hofreiter
Bärbel Höhn
Ingrid Hönlinger
Thilo Hoppe
Uwe Kekeritz
Katja Keul
Memet Kilic
Sven-Christian Kindler
Maria Klein-Schmeink
Ute Koczy
Tom Koenigs
Sylvia Kotting-Uhl
Oliver Krischer
Agnes Krumwiede
Fritz Kuhn
Stephan Kühn
Renate Künast
Markus Kurth
Monika Lazar
Dr. Tobias Lindner
Nicole Maisch
Agnes Malczak
Jerzy Montag
Kerstin Müller (Köln)
Beate Müller-Gemmeke
Ingrid Nestle
Dr. Konstantin von Notz
Omid Nouripour
Friedrich Ostendorff
Dr. Hermann E. Ott
- (B) Lisa Paus
Brigitte Pothmer
Tabea Rößner
Claudia Roth (Augsburg)
Manuel Sarrazin
Elisabeth Scharfenberg
Dr. Gerhard Schick
Dr. Frithjof Schmidt
Till Seiler
Hans-Christian Ströbele
Dr. Harald Terpe
Markus Tressel
Jürgen Trittin
Daniela Wagner
Wolfgang Wieland
Dr. Valerie Wilms
Josef Philip Winkler
- Nein**
- CDU/CSU**
- Peter Altmaier
Peter Aumer
Thomas Bareiß
Norbert Barthle
Günter Baumann
Ernst-Reinhard Beck
(Reutlingen)
Manfred Behrens (Börde)
Veronika Bellmann
Dr. Christoph Bergner
Peter Beyer
Steffen Bilger
- Clemens Binninger
Peter Bleser
Wolfgang Börnßen
(Bönstrup)
Wolfgang Bosbach
Norbert Brackmann
Klaus Brähmig
Michael Brand
Dr. Reinhard Brandl
Helmut Brandt
Dr. Ralf Brauksiepe
Dr. Helge Braun
Heike Brehmer
Ralph Brinkhaus
Cajus Caesar
Gitta Connemann
Alexander Dobrindt
Thomas Dörflinger
Marie-Luise Dött
Dr. Thomas Feist
Enak Ferlemann
Ingrid Fischbach
Hartwig Fischer (Göttingen)
Dirk Fischer (Hamburg)
Axel E. Fischer (Karlsruhe-
Land)
Dr. Maria Flachsbarth
Klaus-Peter Flosbach
Herbert Frankenhauser
Michael Frieser
Erich G. Fritz
Dr. Michael Fuchs
Hans-Joachim Fuchtel
Alexander Funk
Ingo Gädechens
Dr. Thomas Gebhart
Norbert Geis
Alois Gerig
Eberhard Gienger
Michael Glos
Josef Göppel
Peter Götz
Dr. Wolfgang Götzer
Ute Granold
Reinhard Grindel
Hermann Gröhe
Michael Grosse-Brömer
Markus Grübel
Manfred Grund
Monika Grütters
Olav Gutting
Florian Hahn
Dr. Stephan Harbarth
Jürgen Hardt
Gerda Hasselfeldt
Dr. Matthias Heider
Helmut Heiderich
Mechthild Heil
Ursula Heinen-Esser
Frank Heinrich
Rudolf Henke
Michael Hennrich
Jürgen Herrmann
Ansgar Heveling
Ernst Hinsken
Christian Hirte
Robert Hochbaum
Franz-Josef Holzenkamp
- Anette Hübinger
Thomas Jarzombek
Dieter Jasper
Dr. Franz Josef Jung
Andreas Jung (Konstanz)
Dr. Egon Jüttner
Bartholomäus Kalb
Hans-Werner Kammer
Steffen Kampeter
Alois Karl
Bernhard Kaster
Volker Kauder
Siegfried Kauder (Villingen-
Schwenningen)
Dr. Stefan Kaufmann
Roderich Kiesewetter
Eckart von Klaeden
Ewa Klant
Volkmar Klein
Jürgen Klimke
Axel Knoerig
Jens Koeppen
Manfred Kolbe
Dirk Koschyk
Thomas Kossendey
Michael Kretschmer
Dr. Günter Krings
Rüdiger Kruse
Bettina Kudla
Dr. Hermann Kues
Günter Lach
Dr. Karl A. Lamers
(Heidelberg)
Andreas G. Lämmel
Katharina Landgraf
Ulrich Lange
Dr. Max Lehmer
Paul Lehrieder
Dr. Ursula von der Leyen
Ingbert Liebing
Matthias Lietz
Dr. Carsten Linnemann
Patricia Lips
Dr. Jan-Marco Luczak
Daniela Ludwig
Dr. Michael Luther
Karin Maag
Dr. Thomas de Maizière
Hans-Georg von der Marwitz
Andreas Mattfeldt
Stephan Mayer (Altötting)
Dr. Michael Meister
Maria Michalk
Dr. h. c. Hans Michelbach
Dr. Mathias Middelberg
Philipp Mißfelder
Dietrich Monstadt
Marlene Mortler
Dr. Gerd Müller
Stefan Müller (Erlangen)
Dr. Philipp Murmann
Michaela Noll
Dr. Georg Nüßlein
Franz Obermeier
Eduard Oswald
Henning Otte
Dr. Michael Paul
Rita Pawelski
- Ulrich Petzold
Beatrix Philipp
Ronald Pofalla
Christoph Poland
Ruprecht Polenz
Eckhard Pols
Thomas Rachel
Dr. Peter Ramsauer
Eckhardt Rehberg
Katherina Reiche (Potsdam)
Lothar Riebsamen
Josef Rief
Klaus Riegert
Dr. Heinz Riesenhuber
Johannes Röring
Dr. Christian Ruck
Erwin Rüdell
Albert Rupprecht (Weiden)
Anita Schäfer (Saalstadt)
Dr. Annette Schavan
Dr. Andreas Scheuer
Karl Schiewerling
Norbert Schindler
Tankred Schipanski
Gang Schirrmbeck
Christian Schmidt (Fürth)
Patrick Schnieder
Dr. Andreas Schockenhoff
Nadine Schön (St. Wendel)
Dr. Kristina Schröder
(Wiesbaden)
Dr. Ole Schröder
Bernhard Schulte-Drüggelte
Uwe Schummer
Armin Schuster (Weil am
Rhein)
- (C) Detlef Seif
Johannes Selle
Reinhold Sendker
Dr. Patrick Sensburg
Bernd Siebert
Thomas Silberhorn
Johannes Singhammer
Jens Spahn
Carola Stauche
Dr. Frank Steffel
Erika Steinbach
Christian Freiherr von Stetten
Dieter Stier
Gero Storjohann
Stephan Stracke
Max Straubinger
Karin Strenz
Thomas Strobl (Heilbronn)
Lena Strothmann
Michael Stübgen
Dr. Peter Tauber
Antje Tillmann
Dr. Hans-Peter Uhl
Arnold Vaatz
Volkmar Vogel (Kleinsaara)
Stefanie Vogelsang
Andrea Astrid Voßhoff
Dr. Johann Wadepuhl
Marco Wanderwitz
Kai Wegner
Marcus Weinberg (Hamburg)
Peter Weiß (Emmendingen)
- (D)

- | | | | | | |
|-----|---|--|--|---|-----|
| (A) | <p>Sabine Weiss (Wesel I)
Ingo Wellenreuther
Karl-Georg Wellmann
Peter Wichtel
Annette Widmann-Mauz
Klaus-Peter Willisch
Elisabeth Winkelmeier-Becker
Dagmar G. Wöhrle
Wolfgang Zöllner
Willi Zylajew</p> <p>FDP</p> <p>Jens Ackermann
Christian Ahrendt
Christine Aschenberg-Dugnus
Daniel Bahr (Münster)
Florian Bernschneider
Sebastian Blumenthal
Claudia Bögel
Nicole Bracht-Bendt
Klaus Breil
Rainer Brüderle
Angelika Brunkhorst
Ernst Burgbacher
Marco Buschmann
Sylvia Canel
Helga Daub</p> | <p>Reiner Deutschmann
Dr. Bijan Djir-Sarai
Patrick Döring
Mechthild Dyckmans
Rainer Erdel
Jörg van Essen
Ulrike Flach
Otto Fricke
Paul K. Friedhoff
Dr. Edmund Peter Geisen
Hans-Michael Goldmann
Heinz Golombeck
Miriam Gruß
Joachim Günther (Plauen)
Dr. Christel Happach-Kasan
Heinz-Peter Hausteiner
Manuel Höferlin
Elke Hoff
Birgit Homburger
Dr. Werner Hoyer
Heiner Kamp
Michael Kauch
Dr. Lutz Knopek
Pascal Kober
Dr. Heinrich L. Kolb
Gudrun Kopp
Dr. h. c. Jürgen Koppelin
Sebastian Körber
Holger Krestel</p> | <p>Patrick Kurth (Kyffhäuser)
Heinz Lanfermann
Harald Leibrecht
Sabine Leutheusser-Schnarrenberger
Lars Lindemann
Christian Lindner
Dr. Martin Lindner (Berlin)
Michael Link (Heilbronn)
Dr. Erwin Lotter
Oliver Luksic
Horst Meierhofer
Patrick Meinhardt
Gabriele Molitor
Jan Mücke
Petra Müller (Aachen)
Burkhardt Müller-Sönksen
Dr. Martin Neumann (Lausitz)
Dirk Niebel
Hans-Joachim Otto (Frankfurt)
Cornelia Pieper
Gisela Piltz
Dr. Christiane Ratjen-Damerau
Dr. Birgit Reinemund
Dr. Peter Röhlinger
Dr. Stefan Ruppert</p> | <p>Björn Sängler
Frank Schäffler
Christoph Schnurr
Jimmy Schulz
Marina Schuster
Dr. Erik Schweickert
Judith Skudelny
Dr. Hermann Otto Solms
Joachim Spatz
Dr. Max Stadler
Torsten Staffeldt
Dr. Rainer Stinner
Stephan Thoma
Florian Toncar
Serkan Tören
Johannes Vogel (Lüdenscheid)
Dr. Daniel Volk
Dr. Guido Westerwelle
Dr. Claudia Winterstein
Dr. Volker Wissing
Hartfried Wolff (Rems-Murr)</p> <p>Enthalten</p> <p>CDU/CSU</p> <p>Dr. Norbert Lammert</p> | (C) |
|-----|---|--|--|---|-----|

(B) **Anlage 20****Zu Protokoll gegebene Rede**

zur Beratung des Antrags: Ausgrenzung stoppen – Alle Kinder, Jugendlichen und jungen Erwachsenen im Leistungsbezug des Asylbewerberleistungsgesetzes in das Bildungs- und Teilhabepaket einbeziehen (Tagesordnungspunkt 12)

Diana Golze (DIE LINKE): Die Diskussion darum, ob Kinder, die Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz beziehen, auch Anspruch auf Mittel aus dem Bildungs- und Teilhabepaket haben, hat inzwischen durch den Bundesrat neuen Auftrieb bekommen. Aus unserer Sicht ist es notwendig, dass der Bundestag sich dieser Fragen abschließend annimmt. Denn letztlich geht es darum, einen sehr folgenschweren politischen Fehler der Bundesregierung bei der Neuregelung der Regelsätze im ALG II zu korrigieren und endlich auch eine überfällige bundesrechtliche Regelung für die Bedarfe dieser Kinder zu treffen.

Das Bundesverfassungsgericht hat in seiner Grundrechtsentscheidung vom Februar 2010 ausgeführt, dass das Grundrecht auf Existenzminimum für alle Menschen gilt, dass Bedarfe realitätsgerecht und nachvollziehbar bestimmt und Bedürfnisse von Kindern dabei besonders beachtet werden müssen. Einige Bundesländer wie Berlin, Brandenburg und Hamburg gewähren deshalb bereits jetzt auch im Rahmen von § 3 Asylbewerberleistungsge-

setz einen uneingeschränkten Zugang zum Teilhabepaket. Die Sicherung von Teilhabe aber – a – kann und darf nicht vom Willen einzelner Bundesländer oder der farblichen Ausrichtung der jeweiligen Landesregierung abhängen, sondern braucht eine bundeseinheitliche Regelung. (D)

Eine Debatte hier wird aber auch und vor allem vor dem Hintergrund wichtig, dass der Antrag der SPD suggeriert, dass durch die Einbeziehung dieser Kinder die einzige noch bestehende Ungleichheit gebannt wäre. Mit dem sehr allumfassenden Titelteil „Ausgrenzung stoppen“ wird zwar durchaus die bestehende ungerechte Regelung aufgehoben, dass es im Gutdünken von Kommunen liegt, ob Kinder aus Asylbewerberfamilien von den Mitteln des Bildungs- und Teilhabepaketes profitieren können. Gleichzeitig wird aber suggeriert, dass damit die letzte Bastion der Ungleichheit gefallen sei. Doch dem ist auch im Jahr 2011 nicht so. Die Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz sind und bleiben verfassungswidrig ermittelt und wurden seit 1993 nicht erhöht, somit auch nicht die Regelleistungen für die Kinder. Seit 1993!

Die Damen und Herren von der SPD müssen doch zugeben, dass man unter diesem Gesichtspunkt nicht einmal ansatzweise davon reden kann, dass durch die Bereitstellung des Bildungs- und Teilhabepaketes nun bestehende Ausgrenzung gestoppt ist. Ein freihändig bzw. willkürlich festgelegter Regelsatz, an dem seit fast 20 Jahren jede Teuerung und Preissteigerung spurlos